



COMISIA
EUROPEANĂ

Bruxelles, 6.8.2014
COM(2014) 503 final

2014/0234 (NLE)

Propunere de

DECIZIE A CONSILIULUI

**privind încheierea, în numele Uniunii Europene și al statelor membre ale acesteia, a
protocolului adițional la Acordul de liber schimb dintre Uniunea Europeană și statele
membre ale acesteia, pe de o parte, și Columbia și Peru, pe de altă parte, pentru a se ține
seama de aderarea Croației la Uniunea Europeană**

EXPUNERE DE MOTIVE

La 24 septembrie 2012, Consiliul a autorizat Comisia să inițieze negocieri cu Columbia și Peru în vederea încheierii unui protocol adițional la Acordul de liber schimb dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Columbia și Peru, pe de altă parte, pentru a se ține seama de aderarea Croației la Uniunea Europeană (denumit în continuare „protocolul”).

Acest proces de negociere a fost încheiat cu succes la 22 iulie 2014.

Comisia propune adoptarea de către Consiliu a două decizii:

- (a) privind semnarea și aplicarea cu titlu provizoriu a protocolului în numele Uniunii Europene și al statelor membre ale acesteia; și
- (b) privind încheierea protocolului în numele Uniunii Europene și al statelor membre ale acesteia.

Actul de aderare a Croației, în special articolul 6 alineatul (2) al doilea paragraf, prevede că Uniunea acționează și în numele statelor membre.

Propunerea anexată se referă la o decizie a Consiliului privind încheierea protocolului. Comisia propune Consiliului:

- să încheie protocolul în numele Uniunii Europene și al statelor membre ale acesteia.

Se propune o decizie paralelă privind semnarea și aplicarea cu titlu provizoriu a protocolului în numele Uniunii Europene și al statelor membre ale acesteia.

Propunere de

DECIZIE A CONSILIULUI

privind încheierea, în numele Uniunii Europene și al statelor membre ale acesteia, a protocolului adițional la Acordul de liber schimb dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Columbia și Peru, pe de altă parte, pentru a se ține seama de aderarea Croației la Uniunea Europeană

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 91, articolul 100 alineatul (2), articolul 207 și articolul 218 alineatul (6) al doilea paragraf literele (a)-(v),

având în vedere Actul de aderare a Croației, în special articolul 6 alineatul (2) al doilea paragraf,

având în vedere propunerea Comisiei Europene,

având în vedere aprobarea Parlamentului European¹

întrucât:

- (1) În conformitate cu Decizia 2014/.../UE a Consiliului², protocolul adițional la Acordul de liber schimb dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Columbia și Peru, pe de altă parte, pentru a se ține seama de aderarea Croației la Uniunea Europeană (denumit în continuare „protocolul”) a fost semnat, sub rezerva încheierii sale.
- (2) Protocolul ar trebui să fie aprobat,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Protocolul adițional la Acordul de liber schimb dintre Uniunea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Columbia și Peru, pe de altă parte, pentru a se ține seama de aderarea Croației la Uniunea Europeană se aprobă în numele Uniunii și al statelor sale membre³.

Articolul 2

Prin prezenta decizie, președintele Consiliului este autorizat să numească persoana (persoanele) împuternicită (împuternicite) să prezinte notificarea menționată în articolul 12 alineatul (2) din protocol.

¹ JO C [...], [...], p. [...].

² JO L [...], [...], p. [...].

³ Textul protocolului se va publica împreună cu decizia privind semnarea sa.

Articolul 3

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles,

*Pentru Consiliu
Președintele*